

2014 · VOLUME 34 · NUMBER 3

# TEXT&TALK

AN INTERDISCIPLINARY JOURNAL OF LANGUAGE,  
DISCOURSE & COMMUNICATION STUDIES

**EDITOR**

*Srikant Sarangi*  
Aalborg University, Denmark

**EDITORIAL ASSOCIATE**

*Aileen Doyle*  
Cardiff University, UK

**SPECIALIST BOARD**

*Malcolm Coulthard*  
University of Birmingham, UK  
*Gunther Kress*  
Institute of Education, London, UK  
*Geoffrey Leech*  
Lancaster University, UK  
*Wendy Leeds-Hurwitz*  
University of Wisconsin,  
Kenosha, USA

**HONORARY BOARD**

*Wallace Chafe*  
University of California,  
Santa Barbara, USA  
*Aaron V. Cicourel*  
University of California,  
San Diego, USA  
*Susan Ervin-Tripp*  
University of California,  
Berkeley, USA  
*M. A. K. Halliday*  
University of Sydney, Australia  
*Bohumil Palek*  
Charles University, Prague,  
Czech Republic

**DE GRUYTER  
MOUTON**

## ADVISORY BOARD

*Stuart Allan,*

Bournemouth University, UK

*Karin Aronsson,*

Stockholm University, Sweden

*Peter Auer,*

University of Freiburg, Germany

*Jack Bilmes,*

University of Hawaii, Honolulu, USA

*Jan Blommaert,*

Institute of Education, London, UK

*Charles Briggs,*

University of California, Berkeley, USA

*Mary Bucholtz,*

University of California, Santa

Barbara, USA

*Christopher N. Candlin,*

Macquarie University, Sydney, Australia

*Donal Carbaugh,* University of

Massachusetts, Amherst, USA

*Paul Drew,* University of York, UK

*Andrew Goatly,* Lingnan University,

Hong Kong, P. R. China

*Gu Yueguo,* Chinese Academy of

Social Science, Beijing, P. R. China

*Marjorie Harness Goodwin,* University

of California, Los Angeles, USA

*Sandra Harris,*

Nottingham Trent University, UK

*David Herman,*

Ohio State University, Columbus, USA

*Richard Heyman,*

University of Calgary, Canada

*Yoshihiko Ikegami,* Showa Women's

University, Tokyo, Japan

*Richard Lanigan,* Southern Illinois

University, Carbondale, USA

*Ivana Markova,*

University of Stirling, UK

*Jim Martin,*

University of Sydney, Australia

*Douglas W. Maynard,* University of  
Wisconsin, Madison, USA

*Jacob L. Mey,*

University of Southern Denmark,  
Odense, Denmark

*Greg Myers,* Lancaster University, UK

*Neal R. Norrick,* Saarland University,

Saarbrücken, Germany

*Jan-Ola Östman,*

University of Helsinki, Finland

*Gerry Philipsen,*

University of Washington, Seattle, USA

*Paul Prior,* University of Illinois,

Urbana-Champaign, USA

*Kay Richardson,*

University of Liverpool, UK

*Deborah Schiffrin,* Georgetown

University, Washington, USA

*John Stewart,*

University of Dubuque, USA

*Mike Stubbs,*

University of Trier, Germany

*Jan Svennevig,*

University of Oslo, Norway

*John Swales,* University of Michigan,

Ann Arbor, USA

*Deborah Tannen,* Georgetown

University, Washington, USA

*Geoff Thompson,*

University of Liverpool, UK

*Joanna Thornborrow,*

Cardiff University, UK

*Jef Verschueren,*

University of Antwerp, Belgium

*Margaret Wetherell,*

Open University, UK

---

**Special Issue: Multimodality, meaning-making,  
and the issue of “text”**

Guest Editors  
Elisabetta Adami,  
Roberta Facchinetti,  
and  
Gunther Kress

## Contents

Elisabetta Adami and Gunther Kress

**Introduction: multimodality, meaning making, and the issue of “text” — 231**

Elisabetta Adami

**“Why did dinosaurs evolve from water?”: (in)coherent relatedness in YouTube video interaction — 239**

Myrrh Domingo

**Migrating literacies: multimodal texts and digitally enabled text making — 261**

Ilaria Moschini

**“You should’ve seen Luke!” or the multimodal encoding/decoding of the language of postmodern ‘webridized’ TV series — 283**

Jennifer Rowsell

**“The mood is in the shot”: the challenge of moving-image texts to multimodality — 307**

Maria Grazia Sindoni

**Through the looking glass: a social semiotic and linguistic perspective on the study of video chats — 325**

Sumin Zhao, Emilia Djonov and Theo van Leeuwen

**Semiotic technology and practice: a multimodal social semiotic approach to PowerPoint — 349**